



Anmeldelser



ENGELSK



Destination Ireland

Af Cathrine Watson
Billedredaktion
Per Frandsen
64 sider, kr. 181,00
ekskl. moms
Gyldendal 2016

Gyldendal er nu kommet med ny faktabog om Irland i Destination-serien, som beskriver en række engelsktalende lande og byer. Bøgerne er skrevet på engelsk af engelsksprogede forfattere og er beregnet til folkeskolens ældste klasser. Destination giver et spændende og varieret indblik i engelsksprogede lande og byer.

Destination Ireland giver et bredt og nuanceret billede af Irland, landets befolkning og kultur og eleverne præsenteres for bl.a. Geography, Wildlife, History, Religion, Modern Irish people, Famous people, The year in Ireland m.m. De er udstyret med en god gloseliste, og spredt rundt i bøgerne kan man studere faktabokse med talmateriale. Der er også en række 'skæve' historier og oplysninger i Freaky Facts.

Jeg vil bruge bogen som fælles inspiration eller start på et emne om Irland, hvor eleverne kan finde inspiration til fordybelsesemner/-områder, da der er mange forskellige indfaldsvinkler om Irland.

Bogen har et indbydende layout og flotte, inspirerende fotos. Udvalget af emner opfordrer til refleksion over ligheder og forskelle mellem elevernes egen og den irske kultur.

Et godt og informativt materiale, som bør stå på skolebiblioteket sammen med de andre bøger i Destination-serien: Canada, England, London, New York, USA og New Zealand.

Charlotte Skov Urup

Engelsk Micro-Dingo

Den lille læsers første møde med engelsk.

Her er tale om 4 nye bøger til de eksisterende Micro-Dingo bøger. De er skrevet i et enkelt sprog og arbejder med et lille ordforråd. De er gennemillustrerede, og tegningerne understøtter forståelsen af teksten. De samme personer går igen i bøgerne. Det er nogle fine, små historier, som også er sjove at læse. Der er mulighed for at tale med eleverne om indholdet. Bøgerne vil

være perfekte til indskoling. Det ville dog være godt, hvis de oversatte ord var på de enkelte sider og ikke bag i bogen.



Matt's car

af Maria Rørbæk
Oversættelse og bearbejdning:
Lise Skerbæk
Illustreret af
Runa Steppinge
16 sider
Pris: kr. 66,-
ekskl. moms

ISBN 978-87-02-19564-4
Gyldendal, 2015

Matt og Ali vil gerne have en gammel barnevogn, som de kan bygge om til en bil. De vil deltage i et løb med deres bil.



Come on, Matt!

af Maria Rørbæk
Oversættelse og bearbejdning:
Lise Skerbæk
Illustreret af
Runa Steppinge
16 sider
Pris: kr. 66,-
ekskl. moms

ISBN 978-87-02-19563-7
Gyldendal, 2015

Matt og Ali ser fjernsyn. De ser en film om vikinger. Den er meget uhyggelig. Så kommer mor og siger, at de ikke må se mere fjernsyn men skal gå udenfor og lege.



Sue and the foal

af Helle Dyhr Fauerholdt
Oversættelse og bearbejdning:
Lise Skerbæk
Illustreret af
Søren Mosdal
16 sider
Pris 66,-
ekskl. moms

ISBN 978-87-02-19565-1
Gyldendal, 2015

Sue og hendes mor besøger Pam, som har heste. Pam har et føl, og Sue bliver meget glad for føllet. Hun spørger mor, om hun må få føllet.



Tom and Fido

af Helle Dyhr Fauerholdt
Oversættelse og bearbejdning:
Lise Skerbæk
Illustreret af
Søren Mosdal
16 sider
Pris 66,-
ekskl. moms

ISBN 978-87-02-19566-8
Gyldendal, 2015

Tom og Fido er ude at gå tur. De møder katten Missey, som er lige ved at fange en mus. Fido vil gerne løbe efter katten. Det går ikke helt, som Fido gerne ville have, det skulle gå.

Tina Holst Hviid



The Lord of the Dragon

Part 2: Captured by Orcs
af Josefine Ottesen
engelsk oversættelse
Lisa Freeman
Illustreret af Niels Bach

48 sider, pris 108,- ekskl. moms
ISBN 978-87-7369-983-6
Alrune 2015

Dians eventyrlige rejse fortsætter. Han er rejst fra Aro og har den smukke kniv med sig. Aro sagde til ham, at han skulle rejse i 3 dage, før han kom til sumpen. Nu er han her. Han bliver taget til fange af en flok orker, og igen får en noget at vide, som kan hjælpe ham senere på sin tur. Før de kan nå at slå ham ihjel, bliver han reddet af sumpfolket, som genkender hans kniv. Bogen slutter, da han igen rejser videre.

Som i første del er bogen skrevet i nutid. Det gør den levende og hjælper læseren. Billederne er også denne gang med til at støtte teksten. På samme måde kan det være en fordel at læse bogen på dansk først, så de mange specielle ord er til at forstå.

Præcis som sidste gang kan jeg næsten ikke vente til bog 3 kommer. Jeg er sikker på, at der er mange elever fra mellemtrin og overbygning, der har det ligesådan.

Tina Holst Hviid



Engelsk faget indskolingen

Clio 2015

Pris: Prisen afhænger af skolens størrelse og antal elever. Det er muligt at få et tilbud ved at ringe på telefon 42 60 60 80.

Engelskfaget.dk er let at overskue, nemt at bruge og udvikler sig hele tiden. Der er mulighed for at prøve det gratis i en måned, og der er altid god support og mulighed for kurser. Det er et godt gennemtænkt system, som lever op til engelskfaget for indskolingen.

Engelskfaget for indskolingen er opbygget på samme måde som de i forvejen kendte engelskfag for mellemtrin og overbygning. Her er det så 1.-3. klasse, der er målgruppen.

Forsiden har et faneblad til flg. oversigter: forløb, emner, aktiviteter og ressourcer.

Under de enkelte faneblade er der undervisningsforløb og materialer. Under fanebladet 'forløb' ligger der undervisningsforløb og årsplaner.

Undervisningsforløb er opdelt i de 3 klassetrin. Herudover er der under alle 3 klassetrin et forløb, der hedder Welcome to Engelskfagt. Når man klikker videre, er der 11 forløb til 1. klasse: Hallo, my Name is, Here are the Colours, Halloween Basics, Learn the Numbers, Christmas Basics, Me and my Head, Animals on the Farm, Easter Basics, Me and my Family, The Tooth Fairy and Me og til sidst These are the Days.

Under hvert emne er der et helt forløb med undervisningsplan og materialer.

I 2. og 3. klasse bygges ovenpå emnerne fra 1.klasse, samtidig med at der lægges nyt til.

Under årsplaner er der forslag til en undervisningsplan for hvert trin. Der er lagt vægt på Forenklede Fælles Mål og bevægelse i undervisningen. Materialet er veleg-

net til at arbejde med målstyret undervisning.

Der er lagt emner og aktiviteter ind, som gør materialet meget alsidigt og let at bruge.

Alt i alt er der på nuværende tidspunkt 69 tekster, 346 aktiviteter og 177 medielinks. Der er 39 forløb til 1., 2. og 3. klasse. Portalen kan bruges alene eller som supplement til et eksisterende bogsystem. Især de mange emner kan bruges dér, hvor det giver bedst mening at sætte dem ind i sin årsplan. De mange aktiviteter kan let bruges uden sammenhæng til forløbene, men som en del af egne forløb.

Tina Holst Hviid



TYSK



Du bist dran 6. klasse

Af Tanja Jessen og Annette Smidt Jørgensen
Schülerbuch/Web, 93 sider, kr. 175,00 ekskl. moms
Lehrerguide/Web, 56 sider, kr. 1530,00

ekskl. moms
Alinea

Hvis man er vant til at arbejde med Du bist dran-systemet, vil man sikkert blive glad for bogen til 6. klasse.

Forfatterens hensigt med Du bist dran er, at undervisningen skal være handlingsorienteret; eleverne skal udvikle forståelse for, hvordan de tilegner sig sprog og tager medansvar for egen læring, og eleverne skal blive interkulturelt, kommunikativt kompetente.

Forfatterne er inspireret af Howards Gardners tanker om de mange intelligenser. Cooperative Learning-strukturer giver

eleverne masser af taletid, og flest mulige elever taler og er aktive samtidig.

Der er 5 kapitler: Das macht Spass, Stadtbummeln, Freunde fürs Leben, Wir sind Helden og Blick auf Deutschland – Berlin. Der er ikoner ud for hver tekst og opgave, som viser, hvordan man skal arbejde med disse områder: it, læse, skrive, tale, lytte, lege, bevægelse, rollespil eller klippe-klistre.

Elementerne i kapitlerne er mål: Das kannst du lernen, Textarbeit mit Vorverstehen, Wortchecke, Sprachchecke, Aussprache, Wähle aus og Hörtext Evaluation – kannst du das schon?

Lehrerguiden er dejligt overskuelig og indeholder nogle gode oversigter:

1. Oversigt over forenklede Fælles Mål, hvor man kan se, hvilke områder der tilgodeses i de enkelte kapitler og opgaver.
2. Oversigt over nogle gode bevægelseslege
3. Oversigt over opgaver i Du bist dran 6 kl.
4. Side for sidste vejledning
5. Oversigt over IWB-opgaver
6. Oversigt over kopiark, heraf en del lige til at skrive på – eleverne kan udfylde dem, og de kan printes ud.

Jeg har for mange år siden brugt systemet i et forløb. Men da Alinea senere udgav andre systemer, skiftede jeg det ud. Men om et system er godt for den ene og ikke så godt for en anden, afhænger meget af ens temperament. Hvis læreren kan lide det materiale, han/hun arbejder med, så kan eleverne det som regel også. Men jeg må sige, at Du bist dran 6 kl. ville jeg også kunne blive glad for. Men gå på Alineas hjemmeside, og prøv selv at se, hvordan det fungerer.

Jytte Vibeke Lund

OBS!

Fransklærernes Dag 2017 Des thèmes exemplaires de A à Z



Kom til en dag, hvor du får mulighed for at gå på opdagelse i eksemplarisk tilrettelagte temaer. Du vil kunne vælge dig ind på workshops, der er målrettet bestemte klassetrin fra 5. til 10. klasse.

Et tema fra A til Z vil indeholde alt fra mål til evaluering og komme rundt om forskellige færdigheder, bevægelse, lege, grammatik m.m.

Der bliver også lejlighed til at høre seneste nyt om folkeskolens prøver i fransk.

Og så er Fransklærernes Dag ikke mindst din mulighed for at møde fransklærere fra hele landet til faglig sparring.

Målgruppe: fransklærere i grundskolen inden for alle skoleformer

Tidspunkt: tirsdag d. 7. februar 2017 kl. 9.30-17.00

Sted: CFU Odense

Rabat for medlemmer af Sproglærerforeningen

